

فصلنامه علمی - تخصصی ذر ذری (ادبیات غنایی، عرفانی)
گروه زبان و ادبیات فارسی، دانشگاه آزاد اسلامی واحد نجف آباد
سال پنجم، شماره شانزدهم، پائیز ۱۳۹۴، ص. ۲۴-۷

تحلیل زمینه‌ای نوستالژی در اشعار خاقانی

نصرالله امامی*

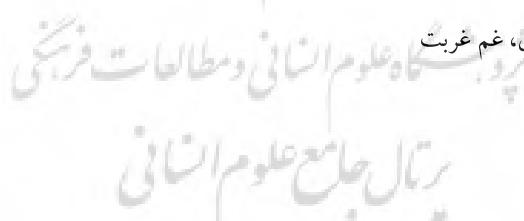
استاد زبان و ادبیات فارسی، دانشگاه شهید چمران، اهواز
افسانه سعادتی^۱

چکیده

خاقانی شاعری اندوه‌پیشه و حسرت‌سراست. نگاشته‌های او که آینه راست کردار روانش است، مشحون از واژه‌های ناخستندی و نامرادی است. روحیه زودرنج و حساس او، کم‌لطفي و کم‌مهری پدر، ازو اطلبی و مرگ طلبی، هجران و دوری از سرزمین‌های دوست-داشتی اش و درد و غم از دادن عزیزان و آشنايانی که عمری با آنها خاطره داشته، همچنین حبس و دربداری و درنتیجه گذشته‌نگری و گذشته‌گرایی، بن‌مايه‌های مهم اشعار و گفته‌های نوستالژیک خاقانی است. از این منظر، شاید به جرأت بتوان گفت که بر اساس شواهد و اسناد، وی محظوظترین و دردچشیده‌ترین شاعری است که در قرن ششم می‌زیسته است.

کلیدواژه‌ها

خاقانی شروانی، دیوان اشعار، نوستالژی، غم غربت



^۱ دانشجوی دکتری زبان و ادبیات فارسی، دانشگاه شهید چمران، اهواز afsaneh.s1362@yahoo.com

مقدمه

یکی از علومی که ارتباط بسیار نزدیک و تنگاتنگی با ادبیات دارد، روانشناسی است. جیمز جویس درباره این پیوند در رمان «بیداری فین گان ها» چنین می‌نگارد: «آنها جوان بودند و به آسانی دوست شدند» (صنعتی، ۱۳۸۱: ۶). براستی سابقه دیرینه آنها به عهد جوانیشان برمی‌گردد، آنچه موجب قرابت بیش از پیش این دو شاخه از علم شده، منافع و مصالح یکسان است. اما فصل مشترک روانشناسی و ادبیات، ذهن و روان نویسنده و خالق اثر است. از آن جایی که هر اثر ادبی اعم از شعر و نثر منبع از ذهنی خلاق و آفرینشگر است، پس می‌تواند به نوعی آینه تمام‌نمای روحیات و خلقيات خالقش باشد. یکی از راههای ورود به دنیای روان نویسنده‌گان و شاعران و شناختن آنها، تجسس در گفته‌ها و نگاشته‌های ايشان است. هر صاحب اثری با بهره‌وری از امکانات موجود زبانی، عواطف بی افسار و حسرت‌های حزن‌آلود و خاطرات دور را در جان واژه‌ها می‌ریزد و این حلقه‌های تودرتلوی واژه‌ها و جمله‌های است که برای انتقال این احساس نقشی اساسی و اصلی به خود می‌گیرند.

نوستالژی

نوستالژی یکی از اصطلاحات رایج روانشناسی است که از علم پژوهشکی وارد این حوزه شده، در ادبیات بستری مستعد یافته و نمود عینی و تام و تمامی به خود گرفته است. با نظر به کل گستره وسیع ادب عرفانی، حماسی و غنایی می‌توان فریاد و گاه مowie روح‌های حسرت‌زده را در ورای سطراها و ایيات شنود. نوستالژی برای اولین بار در پی ابتکار و واژه‌سازی یک دانشجوی سوئیسی به نام یوهانس هوفر در پایان سده نوزدهم مطرح شد. وی قصید داشت در پایان نامه خود به شیوه‌ای علمی حالت تأثیر ناشی از آرزوی بازگشت به سرزمین بومی را در میان نظامیان دور از وطن نشان دهد (تقی‌زاده، ۱۳۸۱: ۲۰۲).

نوستالژی واژه فرانسوی و متشکل از دو کلمه یونانی (nostos) به معنی بازگشت و (algos) به معنی درد و رنج است (طیار، ۱۳۸۶: ۱۹۲۲). در زبان انگلیسی به (Home sickness) ترجمه شده است (ویستر، ۱۶۶۲: ۲۶۱). این واژه معادل غربت و غم غربت در ادب فارسی (آشوری، ۱۳۸۲: ۱۵۹۶) و در زبان عربی با حنين الى وطن (میرزاگی، ۱۳۷۷: ۲۸۳) و الاغتراب (فیروزآبادی، ۱۴۰۶: ۳۸۳) برابر است. در بیشتر واژه‌نامه‌ها این واژه شکلی از دلتگی و حسرت که ناشی از دوری طولانی از زادگاه است، تعریف شده است (آشوری، ۱۳۸۱: ۱۲۴۶)؛ (پورافکاری، ۱۳۷۳: ۱۰۱۱)؛ (آکسفورد، ۱۹۲۲: ۳۴۵)؛ (باطنی، ۱۳۷۸: ۱۰۰۵)؛ (حیم، ۱۳۸۰: ۶۷۱) و (آریان پور، ۱۳۷۷: ۹۷۳).

نوستالژی در ابتدا دلتگی برای زادگاه بود؛ ولی به تدریج عمومیت یافت، امروزه هر نوع دلتگی نسبت به اشیاء، اشخاص و موقعیت‌های گذشته معنای نوستالژیکی یافته است. دامنه این واژه تا بدان جاست که در این مسیر گاهی آدمی به قول محمد علی بهمنی «دلش برای خودش نیز تنگ می‌شود» و خواهان رسیدن به اصل خویش می‌گردد. نوستالژی با این وصف عمری به قدمت هبوط حضرت آدم دارد. انکاس این نوع حس یعنی دلتگی و حسرت در ادبیات و به خصوص حوزه عرفان چشمگیر و نمایان است. کوچ نابهنجام انسان از عالم روحانی و گرفتار شدن در غریبستان دنیای مادی، اندوهی دیرین است که شیرین نمی‌شود اگر بازگشت به اصل خویش.

از جدایی هاشکایت می‌کند	بشنو از نی چون حکایت می‌کند
در نفیرم مرد و زن نالیده‌اند	کز نیستان تا مرا بیریده‌اند
تابگویم شرح درد اشتیاق	سینه خواهم شرحه شرخه از فراق

(مولوی، ۱۳۷۸: ۵)

دلسردی و بدینی نسبت به موقعیت‌های کنونی آدمی را مجبور به مرور خاطراتی تلخ و شیرین می‌کند که روح را به خلسه می‌برد و یا متمسک به افق‌های آینده از پشت نقاب تخلیل می‌شود. از این روی نوستالژی هم به معنای حسرت گذشته و هم

آرزومندی برای رسیدن به آرمان شهری رؤیایی است. بحر خروشان تخیل در موج‌های یأس و نومیدی قادر خواهد بود، شوری عظیم و تلاطمی به پا کند که در آن آرزوهای نامحقق آدمی صورت تحقیق به خود گیرد، در واقع تخیل آدمی «چیزی می‌آفریند که برای بازسازی تمامیت روانی او لازم است» (لوفلر دلاشو، ۱۳۶۴: ۵۷).

نوستالژی راه گزینی است که با تأسف و تحسر توأمان است و با خاطره پیوند عمیقی دارد، هر انسانی به طور طبیعی در زندگی اش خاطراتی دارد؛ خاطراتی که گاه جنبه فردی و شخصی و گاه جنبه جمعی و اجتماعی به خود گرفته است. خاطرات شیرین دوران کودکی، نوجوانی و پیری و شکایت از درد و غم و فراق در حیطه نوستالژی فردی است.

«نوستالژی فردی خود به دو گونه آنی و مستمر قابل تفکیک است، منظور از نوستالژی فردی آنی تمایل آفریننده اثر به لحظه یا لحظاتی از گذشته در خویش است [...] نوستالژی فردی مستمر در بردارنده تمامی اثر شاعر یا نویسنده است. شاعر یا نویسنده- ای که متأثر از این نوع نوستالژی باشد، در سراسر اثر خویش تمام و کمال به گذشته می‌پردازد» (انوش، ۱۳۷۶: ۱۳۵۹).

یادآوری خاطرات جمعی یک قوم که در تاریخ و فرهنگ و اساطیر دارای اشتراکاتی هستند، در حوزه نوستالژی جمعی قرار می‌گیرد. پهنانی نوستالژی اخیر از دنیای آرکی تایپ‌ها، اساطیر تا دوره‌های خاص زمانی را در بر می‌گیرد، مثلاً دوری از طبیعت، یادآوری دوران باشکوه رنسانس برای مردم قرون وسطی و همچنین تذکار شاعران عهد سلجوکی از شاعران دوره محمودی و از دوره محمودی به زمان رودکی همه و همه در قلمرو نوستالژی جمعی است. «به طور کلی مؤلفه‌ها و شاخصه‌های نوستالژی را می‌توان یادآوری حسرت آمیز خاطرات و گزینش به گذشته، بازگشت به زادگاه و وطن، آرکائیسم، اسطوره‌پردازی و پناه بردن به آرمان شهر برشمرد» (عالی عباس آباد، ۱۳۸۷: ۱۵۷).

برخی از دلایلی که می‌تواند موجب ایجاد حس نوستالژی گردد، عبارتند از:

۱- جدایی از محیط خانواده؛ ۲- تغییر مکان دائمی انسان؛ ۳- از دست دادن اعضای خانواده؛ ۴- مشکلات ناشی از ناسازگاری؛ ۵- احساس تنها بی.

یکی از مکتب‌هایی که نوستالژی در آن نمود و جلوه‌ای مبرّز دارد، رمان‌تیسم است. از اصول مهم مکتب رمان‌تیسم جدا شدن از وطن و زادبوم و سیر و سیاحت است. «آزردگی از محیط و زمان موجود و فرار به سوی فضاهای یا زمانهای دیگر، دعوت به سفر تاریخی یا جغرافیایی، سفر واقعی یا بر روی بال‌های خیال از مشخصات آثار رمان‌تیک‌هاست» (سیدحسینی، ۱۳۶۶: ۱۸۱). در این سیر و سیاحت‌های جغرافیایی و تاریخی، تخیل نویسنده و شاعر به سرزمین‌ها و نقاط دوردست به پرواز درمی‌آید و روح خود را به سوی سده‌های گذشته می‌کشاند. در بیشتر این سفرهای رؤیایی، شاعر یا نویسنده در آرزوی یافتن محیط زیبا و مجلل و رنگ‌های تازه و بالاخره آن زیبایی مطلوب است.

شاید بتوان ادعا کرد که یکی از گسترده‌ترین بن‌مایه‌ها در ادبیات جهان نوستالژی است. دلیل این ادعا نیز آن است که تقریباً در دیوان اشعار و داستان‌ها و رمان‌های اکثر شاعران و نویسنده‌گان، مخاطب با زمینه‌های ایجاد آن مواجه است. مرثیه، حبسیه، هجران و غم فراق یار و حتی پیری و گذر عمر بهترین تجلیگاه برای ظهور و بروز نوستالژی است. از ابتدای دوران رواج شعر و شاعری تا دوره پرتب و تاب جریان‌های شعری معاصر، همواره، عنصر تکرار شونده هنری نوستالژی با پس‌زمینه‌ها و بن‌مایه‌های قوی حضور دارد. حسرت موّاج و پنهانی در تار و پود آثار شاعران و نویسنده‌گان بزرگ ضمن ایجاد فضای نوستالژیک، از آنها هنرمندی دریگاگوی ساخته است. رودکی، ناصرخسرو، خاقانی، مسعود سعد، حافظ، مولوی تا شاعرانی مانند فروغ، سهراب و شاملو در این باب سروده‌های ماندگاری برجای نهاده‌اند.

خاقانی شاعری حسرت سرا

شاید هیچ شاعری را در پهنه ادب فارسی نتوان یافت که به اندازه خاقانی دردچشیده و غم زده و حسرت سرا و یا دست کم به مانند وی در انعکاس حالات روحی اش قلم فرسایی کرده باشد.

سرگذشت حال خاقانی به دفتر ساز آنکه
نو به نو غم‌های تو بر تو چو دفتر ساختند

(خاقانی، ۱۳۶۸: ۱۱۳)

زین روز گار بی بر و گردون کژنهاد
یک رنج باز گوی که من آن نیافتم

(همان: ۷۸۵)

سوزی که در آسمان نگنجد دارم
وان ناله که در دهان نگنجد دارم

آن غصه که در جهان نگنجد دارم

(همان: ۷۲۴)

در دلم غصه‌ای گره گیر است
چرخ تسکین آن دهد؟ ندهد

(همان: ۷۶۱)

شاعر آرزومند شروانی در طول زندگی اش با چالش‌های فراوانی مواجه بود؛ از این روی دفتر سخشن یا آینه راست کردار روانش را انبوه واژه‌های ناخرسندی و نامرادی پر کرده است:

نامرادی را به جان دربسته‌ام
خدمت غم را میان دربسته‌ام

(همان: ۴۷۶)

دل نقشی از مراد چو موم از نگین گرفت
یک لحظه جفت بود و همه عمر فرد ماند

(همان: ۴۷۶)

آسمان نطبع مرادم برفشاند
نه شهش ماند و نه پرچین ای دریغ

(همان: ۷۸۰)

از زمانی که آینه آرزنگار خاقانی که همان عزیزان و دوستداران زود کوچ او هستند، گم شده است، وی یکسره از هند طرب بیرون افکنده شده و از شاخ امل نگون:

نقش رخ آرزو به روی که بینی کاینه آرزنگار تو گم شد
(همان: ۷۷۰)

شاعر در بیت‌الاحزان سرایش‌های حسرت‌بار خود همواره دل‌تشنه مراد است و دریغ که آرزو رخ بی‌نقاب بر کس نمی‌گشاید و حتی گاه آبروی از انسان می‌برد:

دل تشنه مرادم و سیر آمده ز عمر
خاقانیا! مثال که غم را چو تو بسی است
دل بین کز آتش جگرش آبخورد خاست
کاول نشست جفت و به فرجام فرد خاست

(همان: ۷۴۸)

به جوی سلامت کس آبی نیند
رخ آرزو بی‌نقابی نیند

(همان: ۷۷۳)

برد آبرویم آرزو، ایمه کدام آب و چه رو
روی از کجا و آب کو خود در غم آن نیستم

(همان: ۴۵۵)

نومیدی و چرخ، داد خاقانی را نمی‌دهد و کام یاریگر نیست، پس شاعر چاره‌ای جز این ندارد که دست از آرزوهاش باز کشد:

خاقانی از آن کام که یارت ندهد
نومیدی و چرخ داد کارت ندهد
غرقه شدی و زو گذارت ندهد
(همان: ۷۱۶)

میل در چشم امل کش تا نبیند در جهان
کز جهان تاریک تر زندان سرایی برخاست
(همان: ۷۴۶)

خاقانی معتقد است که گرچه نامرادی پدیده شگفتی نیست، با این حال اساساً آدمی ناید در راه آرزوخواهی گام گذارد:
چه عجب گر نرسد دست به فتراک مراد کز بلندیست به جایی که نظر می‌نرسد
(همان: ۵۴۲)

و این نکته‌ای است که در نهج البلاغه نیز بسیار از آن سخن رفته است: «من جَرَى فِي عِنَانِ أَمْلِهِ عَثَرَ بِأَجْلِهِ» هر که همراه آرزوی خویش تازد، مرگش در سر اندازد (علی بن ایطاب، ۱۳۷۹: ۳۶۳). بسا اتفاق افتاده که آرزوهای دور و دراز درخت امید آدمی را از ریشه در آورده است. وصال به خوش واقعی زمانی است که آدمی کام از سر کام بنهد و از نقش مراد بکاهد:
خاقانی اگر نه خسنهادی خوش باش
کام از سر کام در نهادی خوش باش
هر چند به ناخوشی فتادی خوش باش
پندار درین دور نزادی خوش باش
(همان: ۷۲۲)

دانی چه کن ز ناخوش و خوش کم کن آرزو
سیمرغ فش ز ناکس و کس گم کن آشیان
(همان: ۳۱۰)

خاقانی در تعبیر عارفانه‌ای نامرادی را مراد خاصان دانسته و گفته:
نامرادی مراد خاصان است پس قدم در ره امل ننهید
(همان: ۱۷۲)

این در حالی است که خاقانی در جای دیگر آرزو را ذخیره امید و به بیان دیگر اصل عمر هر جانور دانسته؛ چه آن که بی- آرزویی برابر با مردگی است. از این روی، وی در دبستان روزگار، روز و شب بر لوح آرزو اشک حسرت می‌ریزد و به خواست خود نمی‌رسد، اما در عوض باغ آرزوی وی به خاطر سرشک‌های وی سرسیز و خرم می‌ماند:
ناودان مژه ز بام دماغ قطره‌ریزیست و آرزو خضر است
(همان: ۶۴)

بر پایه همین اعتقاد، وی در مواجه با ناکامی، سپری از رضا و خرسندي در پیش می‌گیرد و می‌سراید:
چوغوغ کند بر دلم نامرادی من اندر حصار رضا می‌گریزم
(همان: ۲۹۱)

اما علی‌رغم اظهار چنین مطلبی، مخاطب در کل آثار خاقانی با سامد فراوان ناخرسندي و عدم رضایت روپرورست. آنچه موجب تقویت مضمونی حسرت‌سرودها و رونق فضای نوستالژیک اشعار و نوشه‌های وی می‌شود، بی‌شک در پرتو همین ناخشنودی و نامرادی، معنadar می‌گردد. در این مقاله، سعی بر آن است تا به دلایل مهمی که موجب بروز جلوه‌های نوستالژیکی در آثار خاقانی شده است، پردازیم.

ناسازگاری خانوادگی

خاقانی در آثارش اطلاعات دقیق و موجزی راجع به خانواده و محیط زندگانی اش داده است، به طوری که یکی از خصوصیات بارز قلمی وی حسب حال‌گویی شده است (کندلی، ۱۳۷۴: ۱۱). وی به عادات و رفتارهای عهد خردی خود چنین اشاره می‌کند:

که برنجم ولی نرجانم	عادت این داشتم به طفلی باز
که زرنج آفریده شد جانم	خود برنجم گرم برنجاند
لاجرم زین وجود من است	همه رنج من از وجود من است
(خاقانی، ۱۳۶۸: ۹۰۹)	

در همان اوان جوانی، از پدر درودگر خود که «طبعی چون تیشه» و «اخلاقی چون اره، بران» داشت، در رنج و عذاب بود. پدری که از شدت خشونت موهای وسط سرش ریخته و به بیماری نقرس دچار شده و پایش به زمین نمی‌رسید، پدری که برای روزگزار و تأمین معاش مجبور بود، روزها و شبها سختی کشد، پدری که به همین دلایل نامساعد اقتصادی و مادی حاضر به دیدن فضل پسر نیست و مدام از پی تحقیرش برآمده و خواستار پرداختن فرزند به حرفة درودگری و یا مانند اجدادش جولاھگی بود. خاقانی نمی‌خواست در چنین شرایطی رشد یابد و به مانند مادر مسکینش منبر گرفته جور پدر باشد:

کز آتش آفرید جهاندارش	زین خام قلبان پدری دارم
استاد بوده یوسف نجارش	همزاد بوده آزر نمرودش
هم خوی او برنده چو منشارش	هم طبع او چو تیشه تراشنده
شب با زحل بود همه پیکارش	روز از فلک بود همه فریادش
حالی بدوختی بدو مسماresh	مریخ اگر به چرخ یکم بودی
اصلع شده دماغ سبکسارش	نقرس گرفته پای گران‌سیرش
پوسیده گوشت در تن مردارش	چون لیقه دوات کهن گشته
افتاده در متاع گرانیارش	آبش ز روی رفته و باد از سر
از دست آن منارة خونخوارش	منبر گرفته مادر مسکینم
آید ز فضل و فطنت من عارش	با آن که بهترین خلف دهرم

(همان: ۸۹۲)

ناخوشدلی خاقانی از پدر موجب شد، با وجود داشتن نعمت پدر خود را یتیم در آستانه مادر بداند و بدیل عیسی بپندارد و زالوار به قاف شناسای استعدادش و سیمرغ غمخوار لحظه‌هایش یعنی عمومی تیزدان و کارداش کافی‌الدین عمر بشتابد:

از بی پدری نشان مادر	تا کی چو مسیح بر تو بیند
افتاده بر آستانه مادر	ای در یتیم چون یتیمان
(همان: ۸۸۷)	

سیمرغ غم زال خورد گر نخورد باب	خرسندی من دل دهدم گر ندهد خلق
(همان: ۵۷)	

استبداد و عدم التفاتات علی نجار شروانی به خواسته فرزند، موجب شد تا خاقانی عمومی خود را پدر واقعی خود و همه زندگی اش را مرهون لطف وی بداند:

کو آن که ولی نعمت من بود و عم من
عم چه که پدر بود و خداوند بهر باب
(همان: ۵۸)

دعوى نسبت ز عم کن نز پدر زیرا ترا
عم پدید آورید ارچه پدر گم کرده بود
(همان: ۸۷۳)

خاقانی به شدت از سوی پدر دچار سرخوردگی عاطفی است، نقصانی که شاید موجب احساس حقارت در وجود وی شده است. افرادی که دچار این احساس هستند، از انتقاد می‌رنجدند و از این که آنها را کوچک بشمرند، ناراحت می‌شوند (جلالی، ۱۳۴۸: ۲۵۴). وی در آثارش و به ویژه در اشعارش در پی اثبات فضل خویش است، این مطلب نه از مقولهٔ خودشیفتگی و نه تفاخر، بلکه واکنشی در برابر اعمال پدر است. در این مسیر اگر کوچکترین انتقادی که حمل بر بی‌دانشی و یا کم‌فضلی وی باشد، از جانب هر کسی صورت پذیرد، با جبهه‌گیری تن وی مواجه می‌شود. مجادله‌ها و معارضه‌هایی که وی با دوستان و نزدیکانش داشته و گاه نیز صورت هجویه‌های ناپسند به خود گرفته و حتی وی را مجبور به قطع رابطهٔ کرده، از همین احساس نشأت می‌گیرد. (ر. ک خاقانی، ۱۳۳۳: ۲۳۵-۲۳۶). «تخلص پرآوازه و هم بیان پرتکلف و غیرعادی او که پر از خودنمایی و فضل‌فروشی است، از چنین عقده‌ای حکایت دارد» (زین کوب، ۱۳۷۰: ۱۸۹). روح تمام خودستایی‌های خاقانی این مطلب را به ذهن می‌رساند که شاعر شروان همواره آرزو داشته‌همه، روزی متوجه بزرگی، عظمت و نبوغش در فضل و دانش شوند و کسی او را در این مسیر دست کم نگیرد و برای مقام والایش ارزش گذارد:

چون منی را مگو که مثل کم است مثل من هنوز در عدم است
(خاقانی، ۱۳۶۸: ۴۸۸)

ز ژاژ خایی هر ابلهی نترسم از آنک هنوز در عدم است آن که همقران منست
(همان: ۷۵۵)

خاقانی در طول حیاتش سه بار ازدواج کرده و به دلیل شکنندگی روحی و یا هر دلیل دیگر از هیچ یک از همسرانش خشنود نبوده است. نخستین همسرش دختری روستایی است که خاقانی عاشق وی است ولی خانواده دختر بسیار کم فرهنگ و نامتمدن هستند و در راه رسیدن شاعر به عشقش سنگاندازی می‌کنند. پدر و برادر و اقوام و خویشاوندان دختر به هنگام ورود ابراهیم جوان به ده، سدّ راه او می‌شوند، به او ناسزا می‌گویند و قصد کشتن وی را دارند. «و کهتر بیست و پنج سال جهت محافظت و مراعات زنی روستایی را، رحمها اللہ تعالیٰ، دردرس و درد دل از شروان چندان بداشت کی اگر بنویسد تجویف هوای خاقفین پر شود. من کهتر را در آن دیه ملاحان هزار نوبت دشnam دادند و بر سر راه آمدند و بر من تیر انداختند و پدر و برادر او، رحمهما اللہ تعالیٰ، را فحش گفتند و من روزی بر سر او زنی دیگر نکردم و او را دشمن کام نگردانیدم...» (خاقانی، ۱۳۴۹: ۱۰۲). وی در راه وصال به معشووقانش بی‌اندازه رنجهای روحی کشیده و با موانع فراوان روبه رو بوده است:

احوال دلم باز دگر باره دگر شد	عشق تو در آمد ز دلم صبر به در شد
آن عهد به پای آمد و آن دور به سر شد	عهدی بد و دوری که مرا صبر و دلی بود
روزم همه تاریک بر امید مگر شد	در حسرت روزی که شود وصل تو روزی
تا لاجرم آن حال که بد بود بتراشد	بد بود مرا دل بر آن شکر نکردم
بر هر چه خداوند قلم راند و قدر شد	هان ای دل خاقانی خرسنند همی باش
غاایت بیداد بود و عین جفا بود	آن چه تو کردی نه از شمار وفا بود
عهد تو دانی چه بود باد هوا بود	قول تو دانی چه بود دام فسون بود

این و چنین صد طریق و رسم شما بود
دل به تو من داده ام گناه مرا بود
عاقبت این است کآنچه کرد بلا بود
(همان: ۶۰۶-۶۰۷)

مهر بریدن زیار مذهب مانیست
از تو بیداد تو چه نالم کاول
ای دل خاقانی از گذشته مکن یاد

که خیالت به خواب می نرسد
ورسد جز عذاب می نرسد
جز مرا این خطاب می نرسد
آن خود از هیچ باب می نرسد
قسم خرزهر ناب نرسد
(همان: ۶۱۳)

کی وصال رسد به بیداری
نرسد بسوی راحتی به دلم
دوست دشمنی و دشمن دوست
برسد گویی از پس وعده
از لب نوش توبه خاقانی

همسران دیگر خاقانی اهل تیریزند و هیچ گاه به پای عشق اول وی نمی‌رسند، به ویژه آخرین همسرش که به گفته شاعر گرچه یگانه اما ناخوب و نادلپذیر بود. آنچه از فحواری برخی از غزلیات وی بر می‌آید، شاعر در حسرت روایطی محبت‌آمیز میان خود و همسرانش بوده است، نوعی نیاز به همراهی مشق و عاطفه و محبتی دو سویه که ظاهرآ هیچ گاه میسر نمی‌شود.

یک بوسه ز پایت آرزو دارم
جان تو که بیشتر نیندیشم
این آرزوم ببخش و جان بستان
تا آرزوی دگر نیندیشم
(همان: ۶۴۵)

از تف آه بر لب خاقانی آبله است
تبخال حسرتست مگر کز تو باز ماند
(همان: ۵۳۲)

نهایی

یکی از مضامین اصلی شکایات و گلایه‌های خاقانی، بی‌وفایی روزگار و نبودن همدلی همراز و همراهی صادق است. وی که اوضاع زمانه را بروفق مراد نمی‌بیند، به همه چیز بدبین می‌شود و رفته رفته برای به دست آوردن آرامش به انزوا پناه می‌برد:

با که گیرم انس کز اهل وفا بی روزیم
روزی من نیست یا خود نیست در عالم وفا
در همه شروان مرا حاصل نیامد نیم دوست
دوست خود ناممکن است ای کاش بودی آشنا
من حسین وقت و نااھلان بزید و شمر من
روزگارم جمله عاشورا و شروان کربلا
(همان: ۲)

دل روی مسراز آن ندیدست
کز اهل دلی نشان ندیدست
دل هر دو جهان سه باره پیمود
یک اهل در این میان ندیدست
در شب و فراز این دو منزل
یک پیک و فاروان ندیدست
چرخ آمده کعبتین بی نقش
کس نقش وفا از آن ندیدست
جنسی که من از جهان ندیدم
پیش از من جهان ندیدست
(همان: ۶۹)

<p>کان کو فرشته بود کنون اهرمن وش است (همان: ۷۴۵)</p> <p>عشق را یک نازنین جستیم نیست زآنکه بر روی زمین جستیم نیست کاشنایی همنشین جستیم نیست کز تو او ما همین جستیم نیست (همان: ۷۴۷)</p> <p>باز گردان که یار همدم نیست در همه کشتزار آدم نیست کابرها ای امید رانم نیست به گه ناله نیم محروم نیست (همان: ۷۵۱)</p> <p>که گیتی از وفا بسوی ندارد که اینجا خانه در کویی ندارد (همان: ۷۶۱)</p> <p>کز همه نی بسی نخیزد قند (همان: ۷۶۲)</p> <p>همجنس نماند و آشنا هم (همان: ۱۴)</p> <p>هان ای حکیم پرده عزلت بازار هان (همان: ۳۰۸)</p> <p>عزلت اولیتر از اوطنان چه کنم (همان: ۲۵۴)</p> <p>او که از بی همدمی چراغ را همدم ساخته، خسته از چنین محیط تحمل نابذیری، بیش از پیش احساس دل شکستگی و تنها بی می کند و آرزوهای خود را ببراد رفته می بیند:</p> <p>نیک عهدی بر نیامد آشنا بی برنخاست یا خود اندر هفت کشور هیچ جایی برنخاست هر گز از کاشانه کر کس همایی برنخاست از زمین مردمی مردم گیایی برنخاست کز میان انس و جان وحشت زدایی برنخاست (همان: ۷۴۶)</p> <p>کو همنفسی که انس پرور است</p>	<p>با خویشن بساز وز کس مردمی مجوى اهل بر روی زمین جستیم نیست زین سپس بر آسمان جویم اهل بر نشین ای عمر و منشین ای امید گفتی از گیتی وفا جویم مجوى</p> <p>دم سرد از دهان بر آه جگر هیچ خوشة وفا امروز کشتهای نیاز خشک بماند به نواله هزار محروم نیست</p> <p>دل از گیتی وفا جویی ندارد وفا از شعر بند عهد رسته است</p> <p>ای دل از هر کسی مجوى وفا</p> <p>انصاف نهان شد و وفا هم</p> <p>قطع وفاست در بنه آخر زمان</p> <p>چون مرا در وطن آسایش نیست</p> <p>تا جهانست از جهان اهل وفایی برنخاست گویی اندر کشور ما برنمی خیزد وفا از مزاج اهل عالم مردمی کم جوی از آنک باورم کن کز نخستین تخم آدم تاکنون وحشی داری برو با وحش صحراء انس گیر</p> <p>پروردۀ وحشتم ز بسی جنسی</p>
--	--

(همان: ۷۵۲)

سایه است همنشینم و ناله است همددم	سایه از این دو اهل نمایی نیافتم
-----------------------------------	---------------------------------

سایه دیوارم از محروم شدی	در به روی انس و جان در بستمی
--------------------------	------------------------------

شروان برای شاعر با چنین اوصافی «حبسگاه»، «دیار منحوس»، «شرالبلاد»، «دارالظلم» و «سراب و حشت» می‌شود. «... در کنج خانه
علی نجار زمن گشته‌ام، در ظل ظلمات شروان افسرده مانده‌ام» (خاقانی، ۱۳۴۹: ۳۱):

ای نورزای چشمہ دیدی که چند دیدم	در چاه شر شروان ظلمات ظلم بی مر
---------------------------------	---------------------------------

ای دایگان عالم دیدی کز اهل شروان	از کوزه یتیمان هستم شکسته سرت
----------------------------------	-------------------------------

(خاقانی، ۱۳۶۸: ۳۱۸۷)

در حبسگاه شروان با درد دل بساز	کان درد راه توشه یوم الحساب شد
--------------------------------	--------------------------------

(همان: ۱۵۷)

حسادت و بدگویی نارفیقان روح شاعر را در مسکن خود زندانی کرده، او نه یارای نمایان‌سازی نبوغش و نه جرأت ابراز
شکایت و آه را دارد:

تنگ آمد بر دلم شماخی	گلخن جایی بدین فراخی
----------------------	----------------------

زندان منست مسکن من	هر موی موکل تن من
--------------------	-------------------

وای ارقدمی نهم به راهی	آه از جگر برآرم آهی
------------------------	---------------------

بدگوی زند گره بر آن آه	سر بسته برد به حضرت شاه
------------------------	-------------------------

(خاقانی، ۱۳۳۳: ۲۱۲)

آن ناخن چیست درد دوران	وان آبله چیست شر شروان
------------------------	------------------------

شهبازم و شاهپر بریده	شهبازی روزگار دیده
----------------------	--------------------

در حلق بمانده صفر و آحاد	یعنی آه از نهیب حساد
--------------------------	----------------------

(همان: ۲۱۱)

در چنین سرزمینی که دوست و همدمی برایش نیست، خاقانی سفر را بر حضرت ترجیح می‌دهد:
خاقانیا! نشیمن شروان نه جای تست
بر پر سوی عراق که نه پر شکسته‌ای
(خاقانی، ۱۳۶۸: ۴۹۶)

چون به شروان دل و یاریم نماند	بیدل و یار به شروان چه کنم
-------------------------------	----------------------------

(همان: ۲۵۳)

هر چند که در هنگام کوچ از زادگاهش آن جا را با درد و دریغ و انهاده است:

شب رحیل چو کردم وداع شروان را	دربیخ حاصل من بود و درد حصّه من
-------------------------------	---------------------------------

شدم ز آتش هجران زدم به آب ارس	ارس بنالیلد از درد حال و قصّه من
-------------------------------	----------------------------------

به تیزی دم من بود و پری غم من	خوش سینه من داشت و جوش غصّه من
-------------------------------	--------------------------------

(همان: ۲۵۳)

خاقانی در یکی از نامه‌هایش شرح این مهاجرت را با دردزدگی و جراحت یافته‌گی این چنین به رشته تحریر در آورده است: «بنده بنده است به هر طرف که خاطر است و باطل کاران خیره‌گوی را حلال کرده است، هر چه گفته‌اند و خواهند گفت و میدان برایشان فراخ گذاشته و عنان گشاده و پای در رکاب عزیمت نهاده و بر وداع کلی دل خوش کرده که بعد از این به هیچ بقیه، بیش از یک هفته اقامت نباشد و توقف صورت نبندد. جواب بدگویان بدآموز سهل است، اما بنده عارف صوفی صفت است، مکافات بدان به بد کردن شیمت او نیست، مذهب او اینست»

آن را که قمامان بزند دست ببوسیم زان کس که غمینیم غم او بگساریم
(خاقانی، ۱۳۴۹: ۳۴۳)

هر چند در یکی دیگر از نامه‌هایش علت مهاجرتش را فراغت و عزلت بیان کرده است: «اما بنده را مفارقت از شروان و مهاجرت از اوطان به سبب فراغت و انزواطلبیدن است که به ترک زخارف دنیاوی گفته است. از هر گنجی و توشه‌ای به کنجی و گوشه‌ای خرسند شده و دانسته که نقش فریبندۀ دنیا به صورت دریا ماند که زنده در کشد چون بکشد، بیرون اندازد» (همان: ۸۰).

حبس

بر اساس شواهد موجود خاقانی یک بار در زمان خاقان اکبر منوچهر بن فریدون در اندیشه سفر به خراسان و به اتهام گریختن، به مدت چهار ماه، و دوم بار پس از مرگ خاقان کبیر اخستان بن منوچهر و عدم حضور شاعر برای تبریک و شادباشی به نایب پادشاه به مدت سه ماه به زندان افتاده است (برای اتهام و علل زندانی شدن خاقانی ر.ک: مقدمه تحفه‌العرابین). شادروان فروزانفر می‌نویسد: «[...] خاقانی به همه آداب ندیمی عمل نمی‌کرد و در بزم‌ها و مجالس طرب با حریفان همداستان نمی‌شد و شروانشاه او را به می‌گساری می‌خواند و او تمکن نمی‌کرد و گویا بر اثر حسدورزی دشمنان و تکالیف سخت ممدوح [...] به عزیمت خراسان آهنگ عراق کرد. آن چه از اشعار خاقانی بر می‌آید، آن است که شروانشاه منوچهر را دشمنان بر وی بدگمان کرده بودند، او نیز که یک روز یک جانمی نشست و شاهان دیگر را که همسایه و نزدیک به ملک شروان بودند، می‌ستود، برای تهمت‌های حاسدان سند به دست می‌داد. خاقانی باز هم می‌خواست حج اسلام به جا آورد، شروانشاه مانع شد. بدین جهت فرار اختیار کرد و لیکن به دست آمد و به حبس افتاد» (فروزانفر، ۱۳۶۹: ۶۲۷). ظاهراً همین مدت برای سرایش در دنا کترین و سوزناک‌ترین حبسیه‌ها و در عین حال بی‌نظیر ترینشان که حسرت و درد و دریغ را در جای جایش به ارمغان نهاده کافی بوده باشد:

فلک کثروتر است از خط ترسا	مرا دارد مسلسل راهب آسا
لباس راهبان پوشیده روزم	چو راهب زان برآرم هر شب آوا
به صور صبحگاهی برشکافم	صلیب روزن این بام خضرا
شدست از آه دریا جوشش من	تیم گاه عیسی قعر دریا
برآرم زین دل چون خان زبور	چو زنبوران خون آلوده غوغا
زیان روغنینم زآتش آه	بسوزد چون دل قندیل ترسا
چو قندلیم بر آویزند و سوزند	سه زنجیرم نهاده دست اعدا
چو مریم سر فکنده ریزم از طعن	سرشکی چون دم عیسی مصفا
چنان استاده ام پیش و پس طعن	که استاده است الف های اطعنا
مرا ز انصاف یاران نیست یاری	تلزم کردم زان نیست یارا
علی الله از بد دوران علی الله	تبرا از خدادوران تبرا

(خاقانی، ۱۳۶۸: ۲۴)

شاعر در تنگتای زندان جز سایه خود بر دیوار چیزی نمی‌بیند که آن هم از شدت درد و رنج دیگر قابل رویت نیست، آه سوزناک از نهان بر می‌آورد و اشک خونین از چشم جاری می‌سازد، زیرپایش نمکستان است و روی آن زنجیرهای اژدها سان. سگ دیوانه‌ای پاسبان اوست و سگ گزیده محبوس از دم سرد مهرگان در تموز. آتشین ناله‌ها و آه آهنین ساقه پای او را می‌گذارد و الامان از این آواز الامان. جلاجل فغان شاعر که دیگر تاب و تحمل خلخالهای آهنین را ندارد. «ادبیات زندان درونگرایانه (subjective) است؛ زیرا گوینده آن از عالم بیرون بریده و در خود فرورفته و آنچه از محسوسات جز چند مورد معده و محدود که دور و بر اوست، تشریح می‌کند، از گنجینه محفوظات و خاطرات اوست، بنابراین جنبه تخیل و ذهنگرایی و به اصطلاح اروپایی‌ها «رمانتیک» در آنها قوی است» (ظفری، ۱۳۸۰: ۳۵).

لحن نامیدانه شاعر در برخی از حبسهای هایش به انتقادهایی هولناک متنه می‌شود که دنیا و مافی الضمیر آن را به آتش می‌کشاند:

ناله زین تار ناتوان برخاست	تن چو تار قزو برشم وار
نام گهگل به زعفران برخاست	رنگ رویم فقاد بر دیوار
که گل از راه کهکشان برخاست	خون دل زد به چرخ چندان موج
که امیدم ز گلستان برخاست	بلیم در مضيق خارستان
زین مغیلان باستان برخاست	چند نالم که بلبل انصاف
معده را ذوق آب و نان برخاست	چگر از بس که هم جگر خوردست
کابجوردش زخاکدان برخاست	جان شد اینجا چه خاک بیزد تن
شاید از درزی از دکان برخاست	جامه گازر آب سیل ببرد
کز سحر تیغ خونفشنان برخاست	چرخ گوبی دکان قصابی است
چرب خشکی از این میان برخاست	بره زین سوترازوی زان سو
قسم من لاگری گران برخاست	قسم هر ناکسی سبک فربه
زان ز دل طمع گرد ران برخاست	هر سقط گردنی است پهلوسان
گله مرد و غم شبان برخاست	گر برفت آب روی ترس برفت
رصد از راه کاروان برخاست	کاروان منقطع شد از در شهر
باج اشتراز ترکمان برخاست	اشتر اندر و حل به برق بسوخت
یار بدنه دش دگمان برخاست	نیک عهدی گمان همی بردم
از عزیزان مهربان برخاست	خواری من زکینه تو زی بخت
که نخواهد به سالیان برخاست	قوت روزم غمی است سال آورد
که از این سبز بادبان برخاست	اینت کشتی شکاف طوفانی
که از این سبز بادبان برخاست	قضی الامر کافت طوفان

(خاقانی، ۱۳۶۸: ۶۲-۶۰)

شاعر در زندان نامه خود با تلمیح به اسطوره‌های ایرانی در پی نشان دادن عظمت دردش بوده است:

چون زال بسته قفص نوحه زان کنم

(همان: ۲۴۰)

دوری از وطن مأمول

خاقانی شاعری اهل گشت و گذارست، اما همواره نسبت به دو مکان ذوقی وافر و شوقی حسرتبار دارد، گویی تمام آمالش در دل مکه و خراسان مدفون است. وی دو بار مشرف به زیارت خانه خدا شده، رهاورد این سفرها قصيدة باکوره‌الاسفار و مذکوره‌الاسحار است که آن را با آب زر می‌نگارند و بر در کعبه معلق می‌دارند. تحفه‌العرaciin نیز شرح اعجاز آمیز این سفر است. بر اساس قرایین، خاقانی اندیشه اقامت دائمی در مکه را داشته است.

«خادم به فرمان حضرت علیا اعلاها الله از موطن جلا و هجرت گزید و بیرون آمد بر آن عزم که بقیه عمر به مکه بگذارد» (خاقانی، ۱۳۴۹: ۲۳۷). وی بارها به زیان ثنا در حالی که همواره شکرگزار انعام و افضال پادشاه است، خواست خود مبنی بر زیارت خانه خدا به جهت ادای دین را به پیشگاه خاقان عرضه می‌دارد:

«سال پار که در آن سفر دراز آهنگ مبارک بود در مشاعر معظممه و موافق مکرمه در جوار قدس کعبه علیا عظم الله قدرها به حضور هم شهریان و مجاوران حریم کعبه که هر یک شاکر انعام و اطعام مجلس شریف بودند، دعای اخلاص پیوند را تازه داشت و اقامت کرد و چون از آن وجهت که میعاد معاد ظاهر آنجاست معاودت افتاد بدین خطه لعمر ک الله که همه روز خطبه آفرین می‌سراید» (همان: ۱۳۳)

«در آن فورت که خادم از جوار شرف مکه حرسها الله تعالی و حفّها بالعدل به صقع بغداد رسید، خدمتی بندهوار به موافقت در گاه خداوندان نصرهم الله تعالی فرستاد و هم در هفته به خطه دیار بکر و ربیع روانه شد و عزیمت آنکه سفر قدس برآورد. چه نذری عظیم در کعبه پیش حجرالاسود که یمین الله فی الارض است کرده بود که تا زیارت شام و سفر قدس برپیارد به جانب موطن مراجعت واجب نبیند» (همان: ۱۲۴). براستی که هر شش قصيدة خاقانی در وصف مکه دل هر صاحب آرزوی آن بقیه را حسرت‌زده و چشم هر مستاقی را غرق در اشک می‌سازد:

تا خیال کعبه نقش دیده‌اند دیده را از شوق کعبه زمزم افسان دیده‌اند
(خاقانی، ۱۳۶۸: ۹۰)

وطن مأمول دیگر خاقانی خراسان است. وی بخشی دیگر از حسرت‌سروده‌هایش را معطوف به این دیار کرده، آرزوی محال و دست‌نیافتی که برای همیشه دل وی را داغدار کرد. وی در اندیشه سفر به خراسان عزم آن کرد و از شروان به ری آمد، اما در آنجا بیمار شد و از سوی دیگر در این هنگام خراسان بر اثر خروج و فتنه غز و حبس سلطان سنجر گرفتار آشوب و هرج و مر ج شده بود. به همین علت از این سفر صرف نظر کرد و به شروان بازگشت.

«و سبب هجوم حادثه آن بود که این ضعیف را امسال سودای سفر خراسان که مدرس دین و دولت و مدرس ملک و ملت است، در دماغ افتاد. چه از دیرسال باز همخوابه این آرزو بود و از دست همت بر نمی‌خاست و از پای عزیمت برنمی‌آمد و دست اتفاق نقاب موانع یک نیمه از پیکر مراد برداشت. این غریب خفیف الحاد طفیف الحال خویشن را به صقع ری افگند و با نعیم خانه ری الفی عظیم در گرفت چه دارالنعم ری را دهليز دارالملک خراسان دید. و چون قافله حاج خراسان و ماوراء النهر بعد از مدت انتظار سپری شدن به جانب ری مراجعت کرد این غریب نیز به جانب خراسان شدن را اندیشه جزم و عزم درست گردانید و در وقت مثال معلا از حضرت پادشاه جهان‌داور خسرو کیان گوهر، کاسر الاکاسره قاصم القياصره ملک ملوک الامم اتابک اعظم نصرالله اظفره چون حکم (أَتَى امْرُ اللَّهِ) به والی ری رسید که فلانی را به خراسان شدن به هیچ حال جواز نیست و ندانم که چه تهمت به این ضعیف:

چه سبب سوی خراسان شدنم نگذارند
عندلیم به گلستان شدنم نگذارند
(خاقانی، ۱۳۴۹: ۱۵۴)

و قضای آسمان که با نیت ملوک زمین هم عنان داشت و زمانه که محکوم اشارت پادشاهان زمان تواند بود دست یکی کردند در حال عارضه گران بر عرض این ضعیف و اوصاب بر اوصال تاختن آورد و غوغای سراسم به حصن دماغ دست یافت و لشکر تب در ولایت تن مخیّم ساخت و سعال از بادخانه سینه آتشکده پرداخت و زلزله الساعه در چهار دیوار تن افگند و ام ملدم به پایمالی ملازم فراش گشت تا پایی که در دست چنین مغمزه‌ای اسیر باشد از سر مسافرت برخیزد»:

چون نیست رخصه سوی خراسان شدن مرا هم باز پس شوم نکشم بس بلای ری
(همان: ۲۸۴-۲۸۱)

جالب است که خاقانی از شدت هیجان و خلجان خراسان را کعبه کعبه خوانده است:

نزد من کعبه کعبه است خراسان کز شوق کعبه را محروم گردان به خراسان یابم
(خاقانی، ۱۳۶۸: ۲۹۵)

خراسان در دید خاقانی «مقصد امکان»، «مشرب احسان» و «منشأ وفا» است. چنین او صافی از این سرزمین برخی را بر آن داشته که انگیزه شاعر را از سفر به خراسان، شوق رهیدن به دربار سنجیده بدانند (ر.ک: ریپکا: ۱۳۸۱: ۳۱۸)، اما به نظر می‌رسد که این عقیده با منش و سلوک وارسته شاعر در منافات باشد:

ترک اوطن ز پی قصد خراسان یابم عوض سلوت اوطن به خراسان یابم
(خاقانی، ۱۳۶۸: ۲۹۶)

مرثیه

یکی از پررنگ‌ترین سرچشمه‌های ایجاد نوستالژی، مصیبت و غم از دست دادن عزیزان است. «دیوان خاقانی از نظر اشتمال بر مراثی عالی و محکم یکی از غنی‌ترین دیوان‌های شعر فارسی است» (اما، ۱۳۶۹: ۲۵۰). شاعر غم‌دیده و نازک‌دل شروانی در طول زندگانی پر درد و محنت خود شاهد مرگ عزیزان زیادی بوده است. دیوان او بیشتر شبیه به ماتم‌سرای است که تجلیگاه اوج احساس و عطوفت رفت‌انگیز و تأثیرگذار است. غم‌های نوبه نو که هر دم وجود خاقانی را هدف اصابات قرار داده، موجب شده تا از شاعر سورآفرین شروانی مرثیه‌سرایی تمام‌عیار سازد:

ایام به غم چنین که دانی بگذشت در جمله مرا عهد جوانی بگذشت
در مرگ خواص زندگانی بگذشت عمرم همه در مرثیه‌خوانی بگذشت
(خاقانی، ۱۳۶۸: ۷۰۵)

بیش از چهل و چهار قصیده و قطعه در رشای عزیزانی چون رسیدالدین فرزندش، پدر، مادر، همسران، کافی‌الدین عم، وحیدالدین پسر عم، امام محمد یحیی و دوستان و آشنایان بسیاری سروده است. با رحلت این عزیزان کاخ آرزوی شاعر به یکباره فرو می‌ریزد و حسرت و آه وجود او را فرامی‌گیرد:

راه نفسم بسته شد از آه جگرتاب کو همنفسی تا نفسی رانم ازین باب
از همنفسان نیست مرا روزی از آن سانک بر روزن من هم نرود صورت مهتاب
بی همنفسی خوش نتوان زیست به گیتی بی دست شناور نتوان رست ز غرقاب
امید وفا دارم و هیهات که امروز در گوهر آدم بود این گوهر نایاب
جز ناله کسی همدم من نیست ز مردم جز سایه کسی همراه من نیست ز اصحاب
آزرده چرخم نکنم آرزوی کس آری نرود گرگ گزیده ز پی آب
(همان: ۵۶)

او به مدد تصویرهای شعری سعی در تسکین درد خود دارد:

سرگشته از این بخت سبک پای گران خواب	امروز منم روز فرورفته شب خیز
لرزنده و نالنده تر از تیر به پرتاب	سوزنده و دل مرده تر از شمع به شبگیر
تنگست دلم چون نفس کوره آهن	گرمست دم چون نفس کوره آهن

(همان)

شدت درد و اندوه و فراق اندیشه مرگ طلبی را - که یکی دیگر از مظاهر نوسالری است - در باور خاقانی استوار ساخته است:

فسردگان را همدم چگونه بر سازم	درخت خرما از موم ساختن سهل است
ولیک ازو نتوان یافت لذت خرما	مراز فرقت پیوستگان چنان روزیست

(همان: ۲۹)

چه جعد زخمه چه ساده چو خارجست نوا	چه خوش حیات و چه ناخوش چو آخرست زوال
که طوطی از پی این مرگ شد ز بند رها	به بند دهر چه ماندی بمیر تا برھی

(همان: ۱۲)

سالها هست که در آرزوی خویشتنم	از ضعیفی که تنم هست نهان گشت چنانک
آن نه خاقانی باشد که بود پیرهنم	گر مرا پرسی و چیزی به تو آواز دهد

(همان: ۶۳۴)

غمزهای بر هم زن و او را بدان عالم فرست	رخت خاقانی در این عالم نمی‌گنجد زغم
--	-------------------------------------

(همان: ۵۶۲)

بازگشت به گذشته

یکی از جلوه‌های تابناک گذشته‌گرایی در آثار خاقانی، قصیده پرمفهوم «ایوان مدائین» است. در این شعر وی از صمیم دل «بحتری وار» اشک‌های حسرت‌آلود می‌ریزد و به گذشته پر افتخار ایران دریغ می‌خورد و والسفاه می‌گوید. با گذشتن از مدائین یا همان تیسفون که روزگاری پایتخت شکوهمند ساسانی بود و اکنون ویرانهای اندوهبار و عبرت‌خیز است، بر عظمت این تمدن باشکوه، افسوس سر می‌دهد، این دریغ‌گویی و درد آن قدر با طول و عرض است که پدیده‌های پیرامون را نیز تحت الشاعع قرار داده و با شاعر همنوا ساخته است:

کز گرمی خونابش آتش چکد از مژگان	خود دجله چنان گرید صد دجله خون گویی
خود آب شنیدستی کاتش کندش بریان؟	از آتش حسرت بین بریان جگر دجله
تا بو که به گوش دل پاسخ شنوی ز ایوان	گه گه به زبان اشک آواز ده ایوان را

(همان: ۳۵۸)

در این وادی حیرانی بر آن دیده‌ای که نگرید، خواهند گریست:

بر دیده من خندی کاینجا ز چه می‌گرید	گریند بر آن دیده کاینجا نشود گریان
-------------------------------------	------------------------------------

(همان)

در دیوان خاقانی با اسامی و تلمیح‌های اسطوره‌ای فراوانی مواجه‌ایم، وی با اسطوره‌پردازی به نوعی در تلاش برای بازآفرینی گذشته است:

افسر خدای خسرو، گشوارگشای رستم	ملکت طراز عادل و ملت فروز داور
اسفندیار این دژ رویین منم به شرط	هر هفته هفت خوانش به تنها برآورم
کاوه ام پتک زنم بر سر دیو	در دکان کوره و سندان چه کنم
(همان: ۱۸۹)	(همان: ۲۴۳)

نتیجه‌گیری

اگر بخواهیم عوامل متعددی را که به شکل‌گیری فضای نوستالژیک اشعار خاقانی منجر شده است، به طور جامع و جزئی- نگرانه معرفی کنیم، به اختصار چنین خواهد بود: ناسازگاری خانوادگی، تنهایی، حبس، دوری از وطن مأمول، از دست دادن عزیزان و مرثیه‌گویی و بازگشت به گذشته.

شاعر حسرت کشیده شروانی در طول جاتش با مصایب فراوانی روپرور بوده است. در خانواده، پدرش او را مورد بی‌مهری و کم‌لطفی قرار می‌داده و فضلش را نادیده گرفته می‌گرفته که این رفتار با روحیه حساس و هنری وی سازگاری نداشته و او را برابر آن داشته تا در ذهنش خود را بپدر انگارد و عم بی‌پدری را بردل کشد و یتیم‌وار به حضانت عمومی خود در آید، لذا حسرت داشتن پدری همراه، در شعرش تجلی‌های هنری بی‌نظیری با زمینه‌ای نوستالژیک ساخته است. از سوی دیگر، در زندگی شخصی، به دلیل شکنندگی روحی با هیچ یک از همسرانش رابطه‌ای طولانی و صمیمی نداشته و این موضوع نیز دست‌مایه تعدادی از حسرت‌سرودهای رمانیک او شده است. برتری طلبی و کمال‌گرایی او و تقرّب به پادشاه، موجی از حسادت‌های اطرافیان را ایجاد کرده که نتیجه آن حبس و دربداری گشته است. بنابراین در چنین محیطی، شاعر محزون و تنها چاره‌ای جز پناه بردن به حصار عزلت نداشته و در دنیای رؤیا و تخیل به شهر آرامانی و سرزمین رهایی می‌اندیشیده است.

مکه و خراسان دو قطب آمال وی -بلادی که به دلیل ندیدنشان همواره دل خاقانی را سوگوار خود کرده بود- خراسانیه‌های وی را پررونق کرده است. مصیبت و غم از دست دادن یاران و عزیزان و درد و اندوه حاصل از آن اندیشه مرگ‌طلبی و رسیدن به آن عزیزان را در باور خاقانی بارور ساخت. دلسردی و بدینی در چنین فضایی تحمل نابذیر، شاعر والاسفاگوی را به وادی مرور خاطرات می‌اندازد. گذشته‌ای که دیگر هرگز نظریش تکرار نمی‌شود. دریغاگویی او بر ویرانه‌های تیسفون در همین گرایش به گذشته، اشک هر عبرت‌آموز را بر دیده می‌نشاند و دست‌مایه یکی از ماندگارترین قصاید با چنین مضمونی می‌گردد. با این اوصاف، باید گفت خاقانی از آن دسته شاعرانی است که فضای نوستالژیکی آثارش بسیار گسترده، متنوع و تأثیرگذار است.

منابع

۱. امامی، نصرالله (۱۳۶۹)، **موثیه سرایی در ادب فارسی**، تهران: جهاد دانشگاهی.
۲. انوری، حسن (۱۳۸۲)، **فرهنگ فشرده سخن**، تهران: سخن.
۳. آریان پور کاشانی، منوچهر (۱۳۷۷)، **فرهنگ پیشو آریان پور**، تهران: جهان رایانه.
۴. آشوری، داریوش (۱۳۸۱)، **فرهنگ علوم انسانی**، تهران: مرکز.
۵. باطنی، محمد رضا (۱۳۸۷)، **فرهنگ معاصر پویا**، تهران: فرهنگ معاصر.
۶. پور افکاری، نصرت الله (۱۳۷۳)، **فرهنگ جامع روانشناسی روانپژشکی**، تهران: فرهنگ معاصر.
۷. تقی زاده، صفدر (۱۳۸۱)، «نوستالژی»، **مجله بخارا**، ش. ۲۴، صص. ۵۴-۶۷.
۸. جلالی، مهدی (۱۳۴۸)، **روانشناسی برای زیستن**، تهران: امیر کبیر.
۹. حیم، سلیمان (۱۳۸۰)، **فرهنگ معاصر انگلیسی**، تهران: فرهنگ معاصر.
۱۰. خاقانی شروانی، افضل الدین بدیل بن نجار (۱۳۶۸)، **دیوان اشعار**، تهران: زوار.
۱۱. _____ (۱۳۴۹)، **منشأت**، تصحیح و تحشیه محمد روشن، تهران: دانشگاه تهران.
۱۲. _____ (۱۳۳۳)، **مثنوی تحفه العراقین**، تصحیح و حواشی یحیی قریب، تهران: چاپخانه سپهر.
۱۳. دشتی، علی (۱۳۴۰)، **خاقانی شاعری دیو آشنا**، تهران: امیر کبیر.
۱۴. زرین کوب، عبدالحسین (۱۳۷۰)، **با کاروان حله**، تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.
۱۵. سید حسینی، رضا (۱۳۷۱)، **مکتب‌های ادبی**، تهران: نگاه.
۱۶. صنعتی، محمد (۱۳۸۱)، «فصل مشترک روانشناسی و ادبیات»، **کتاب ماه ادبیات فلسفه**، مرداد ماه، ش. ۵۸. صص. ۴-۱۹.
۱۷. طیار، خسرو (۱۳۸۶)، **فرهنگ طیار انگلیسی**، تهران: آیژ.
۱۸. ظفری، ولی الله (۱۳۸۰)، **حبسیه در ادب فارسی**، تهران: امیر کبیر.
۱۹. عالی عباس آباد، یوسف (۱۳۸۷)، غم غربت در شعر معاصر، **گوهر گویا**، ش. ۶۵، صص. ۱۵۵-۱۸۰.
۲۰. علی ابن ابی طالب (۱۳۷۴)، **نهج البلاغه**، تهران: علمی و فرهنگی.
۲۱. فروزانفر، بدیع الزمان (۱۳۶۹)، **سخن و سخنواران**، تهران: خوارزمی.
۲۲. فیروز آبادی، مجdal الدین (۱۴۰۶)، **القاموس المحيط**، بیروت: موسسه الرساله.
۲۳. کندلی هریسچی، غفار (۱۳۷۴)، **خاقانی شروانی**، **حیات، زمان و محیط او**، ترجمه میرهدایت حصاری، تهران: نشر دانشگاهی.
۲۴. لوفلر دلاشو، مارگریت (۱۳۶۴)، **زبان رمزی افسانه‌ها**، ترجمه جلال ستاری، تهران: توسع.
۲۵. مولوی، جلال الدین (۱۳۸۵)، **مثنوی معنوی**، تهران: محمد.
۲۶. میرزایی، نجفعلی (۱۳۷۷)، **فرهنگ اصطلاحات معاصر**، قم: دارالاعتاصام.
۲۷. ریبکا، یان (۱۳۸۱)، **تاریخ ادبیات ایران**، ترجمه عیسی شهابی، تهران: علمی و فرهنگی.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی